



COLLÈGE
DE FRANCE
—1530—

« Polythéisme grec, mode d'emploi »

Vinciane Pirenne-Delforge

Chaire « Religion, histoire et société dans le monde grec antique »

Cours 2017-2018

1^{er} février	Cours 1 – Le mot et la chose : religion
8 février	Cours 2 – Le mot et la chose : polythéisme
15 février	Cours 3 – Hérodote historien des religions et du polythéisme (1)
22 février	Cours 4 – Hérodote historien des religions et du polythéisme (2)
1^{er} mars	Cours 5 – Dieux grecs ou dieux des Grecs ? (1)
8 mars	Cours 6 – Dieux grecs ou dieux des Grecs ? (2)
15 mars	Cours 7 – Νομίζειν τοὺς θεοὺς : reconnaître et honorer les dieux
22 mars	Cours 8 – Νομίζειν τοὺς θεοὺς : normes sacrificielles (1)
29 mars	Cours 9 – Νομίζειν τοὺς θεοὺς : normes sacrificielles (2)
5 avril	Cours 10 – Sacrifier comme aux héros : le cas des Tritopatores
12 avril	Cours 11 – La religion grecque entre unité et diversité

Le mot et la chose : polythéisme

Eschyle, *Suppliantes*

v. 218

ὄρῳ τρίαιναν τήνδε, **σημεῖον** θεοῦ

Je vois ce trident, signe/symbole du dieu

v. 222-223

πάντων δ' ἀνάκτων τῶνδε **κοινοβωμίαν** | σέβεσθε

Honorez la communauté d'autels / l'autel commun de tous ces seigneurs

v. 413-414

... ἐν θεῶν **ἔδραισιν** ᾧδ' ἰδρυμένας | ἐκδόντες ὑμᾶς ...

... vous livrant ainsi installées aux sièges des dieux...

v. 423-425

μηδ' ἴδης μ' ἐξ ἐδρᾶν | **πολυθέων** ῥυσιασθειῖσαν, ᾧ | πᾶν κράτος ἔχων χθονός

Ne me laisse pas arracher aux sièges de ces nombreux dieux, ô toi, qui as tout pouvoir sur cette terre...

v. 428-429

τὰν ἰκέτιν εἰσιδεῖν | ἀπὸ **βρετέων** βία

arracher de force la suppliante aux statues...

Le mot et la chose : polythéisme

εἶδωλον

εἰδωλολατρία

cf. Daniel Barbu, *Naissance de l'idolâtrie. Image, identité, religion*, Liège, 2016.

Le mot et la chose : polythéisme

Philon d'Alexandrie

ἡ πολυθέου δόξα

ἡ πολυθεία

τὸ πολύθεον κακόν

Le mot et la chose : polythéisme

Philon d'Alexandrie

De Opificio mundi, 172

τὴν φαυλοτάτην τῶν κακοπολιτειῶν ὀχλοκρατίαν ἀπο γῆς εἰς οὐρανὸν μετοικίζοντες

... apportant de la terre au ciel le gouvernement de la masse, la plus vile des mauvaises constitutions...

Le mot et la chose : polythéisme

Philon d'Alexandrie

De Decalogo, 66; 76-80

- Adoration de l'univers et de ses parties
- Fabrication d'idoles
- Culte des animaux

Le mot et la chose : polythéisme

Philon d'Alexandrie

De virtutibus, 221

Thamar était une Syrienne de Palestine ; elle avait grandi dans une maison et une cité polythéistes, remplies d'effigies et de statues, en un mot, d'*aphidrumata* (ἐν οἰκίᾳ καὶ πόλει ... πολυθέῳ γεμούση ξοάνων καὶ ἀγαλμάτων καὶ συνόλως ἀφιδρυμάτων).

Le mot et la chose : polythéisme

Eschyle, *Suppliantes*

v. 413-414

... ἐν θεῶν ἔδραισιν ᾧδ' ἰδρυμένας | ἐκδόντες ὑμᾶς ...

... vous livrant ainsi installées aux sièges des dieux...

Le mot et la chose : polythéisme

Philon d'Alexandrie

De virtutibus, 221

Thamar était une Syrienne de Palestine ; elle avait grandi dans une maison et une cité polythéistes, remplies d'effigies et de statues, en un mot, d'*aphidrumata* (ἐν οἰκίᾳ καὶ πόλει ... πολυθέῳ γεμούση ξοάνων καὶ ἀγαλμάτων καὶ συνόλως ἀφιδρυμάτων).

Le mot et la chose : polythéisme

Philon d'Alexandrie

De fuga et inventione, 114

... πολύθεον, ἄθεον ... κακόν...

... un mal polythéiste, athée...

De virtutibus, 214

τὴν ψευδῆ δόξαν εἰς ἀλήθειαν

(passer de) la fausse croyance à la vérité

Le mot et la chose : polythéisme

La taxinomie des Pères et des apologistes chrétiens

Travaux importants de Francesco MASSA sur ces questions :

- « Nommer et classer les religions aux II^e-IV^e siècles : la taxinomie paganisme, judaïsme, christianisme », *Revue de l'histoire des religions* 234 (2017), p. 689-715.
- « Les théologies barbares chez Eusèbe de Césarée. Taxinomies et hiérarchies », in S.H. Aufrère (éd.), *Alexandrie la Divine. Sagesses barbares. Échanges et réappropriation dans l'espace culturel gréco-romain*, Genève, 2016, p. 597-622.

Le mot et la chose : polythéisme

Clément d'Alexandrie

Stromates III, 12, 89

ἡ εἰδωλολατρεία ἐκ τοῦ ἑνὸς εἰς τοὺς πολλοὺς ἐπινέμησις οὕσα θεοῦς

L'idolâtrie est une distribution de l'un en de multiples dieux

Le mot et la chose : polythéisme

La taxinomie des Pères et des apologistes chrétiens

Francesco Massa, « Nommer et classer les religions aux II^e-IV^e siècles : la taxinomie paganisme, judaïsme, christianisme », *Revue de l'histoire des religions* 234 (2017), p. 689-715, spéc. p. 693 :

« ... les chrétiens ne constituaient pas un groupe religieux à part entière car ils n'appartenaient pas à un seul peuple. La seule catégorisation possible pour une communauté qui revendiquait pour elle un mode de vie particulier, sur la base d'un enseignement éthique et produisant une réflexion sur le divin, est celle d'*hairesis*, pour le dire en grec, c'est-à-dire d'école philosophique. »

Le mot et la chose : polythéisme

La taxinomie des Pères et des apologistes chrétiens

Eusèbe de Césarée, *Préparation évangélique* X, 1, 3

... ἡ περὶ πλειόνων θεῶν δόξα τὰ τε μυστήρια καὶ τὰς τελετὰς καὶ τὰς ἱστορίας καὶ τὰς μυθικὰς περὶ θεῶν διηγήσεις τῶν τε μύθων τὰς ἀλληγορυμένας φυσιολογίας καὶ τὴν λοιπὴν δεισιδαίμονα πλάνην...

... la croyance à propos de la pluralité des dieux, les mystères et les cérémonies, les histoires et les exposés mythiques sur les dieux, ainsi que les explications allégoriques des mythes et tout le reste de l'erreur superstitieuse...

cf. aussi I, 6, 4 : τῆς πολυθέου πλάνης;

XIV, 16, 12 : τὴν πολύθεον δεισιδαιμονίαν

Le mot et la chose : polythéisme

Guillaume Budé

De studio literarum recte et commode instituendo (1532)

De transitu Hellenismi ad Christianismum (1535)

Le mot et la chose : polythéisme

Guillaume Budé

De studio, 1273-1277 (éd. de La Garanderie) = *Opera omnia* (1557) I, 18, 33

Qu'y a-t-il en effet de plus repoussant que de voir, après la condamnation du polythéisme – lequel tomba jadis dans l'athéisme – (*post damnatam illam polytheiam, quae pro atheia quondam haud dubie fefellit*), des hommes qui, pour avoir l'air savants et brillants, s'expriment encore comme si l'étude des bonnes lettres n'avait pas renié cette multitude de dieux d'en haut et d'en bas ?

De studio, 1285-1289 (éd. de La Garanderie) = *Opera omnia* (1557) I, 18, 54

En vérité, nous n'embrassons pas la piété de bonne foi, nous ne gardons pas la religion du Sauveur, et nous n'avons pas non plus rejeté les dépouilles de l'impiété. Non, nous n'avons pas rejeté les dépouilles du polythéisme (*neque sordentis iam et tetrae polytheiae exuuias abiecimus*), désormais misérable et hideux, dans le bain purifiant du Christ, et celles-ci, nous le montrons trop bien, sont toujours dans notre cœur.

Le mot et la chose : polythéisme

Guillaume Budé

De transitu, p. 204-2006 (éd. Lebel)

En outre, quelle puissance, quel merveilleux génie de vérité (*mirificum genium veritatis*) devons-nous estimer qu'a eu jadis la révélation du christianisme, puisqu'il a pu anéantir dans le monde entier le polythéisme le plus ancien qui soit (*quae polytheiam vetustissimam abrogare per orbem terraum potuerit*) ? lui qui a pu désacraliser les sanctuaires et les oracles des dieux ? lui qui a pu détruire les droits existants entre les peuples, entre les familles, entre les races (*quae iura gentium, quae cognationum, quae gentilitatum delere*) ?

Le mot et la chose : polythéisme

Guillaume Budé

De transitu, p. 254-255 (éd. Lebel)

Car être un disciple du christianisme et en même temps être un disciple de l'hellénisme (*nam Christianismi alumnum esse et simul Hellenismi perpetuum discipulum*), c'est [...] vivre en zone frontière et mener une vie de piété et de polythéisme, ou mieux d'athéisme le plus infâme (*atque vitam agere pietatis atque Polytheiae, vel Atheiae potius impurissimae*).

Le mot et la chose : polythéisme

Jean Bodin

De la démonomanie des sorciers (1580) I, 5

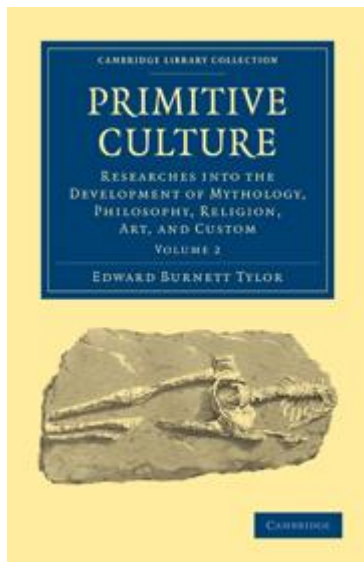
Car comme disoit Procle Academicien, le Polytheisme est un droit Atheisme, & qui met nombre pluriel, ou infini de Dieux s'efforce d'oster le vray Dieu, c'est-à-dire, ἀπείρια τὸν θεὸν ἀναιρεῖ ('l'ignorance détruit le dieu').

Note marginale : ἀπείριαν τὸν θεὸν ἀναιρεῖν καὶ πολυθεότητα ἀθεότητα εἶναι ('l'ignorance détruit le dieu et le polythéisme est un athéisme').

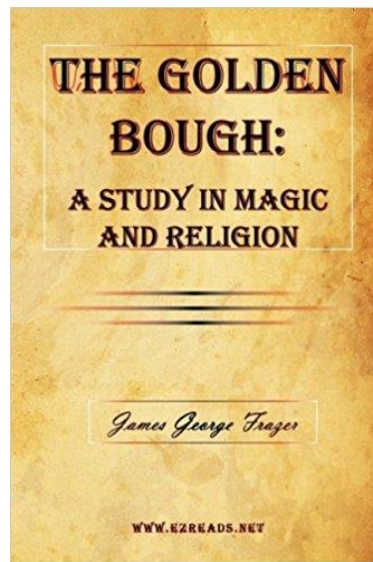
Le mot et la chose : polythéisme

Travaux importants de Francis SCHMIDT sur ces questions :

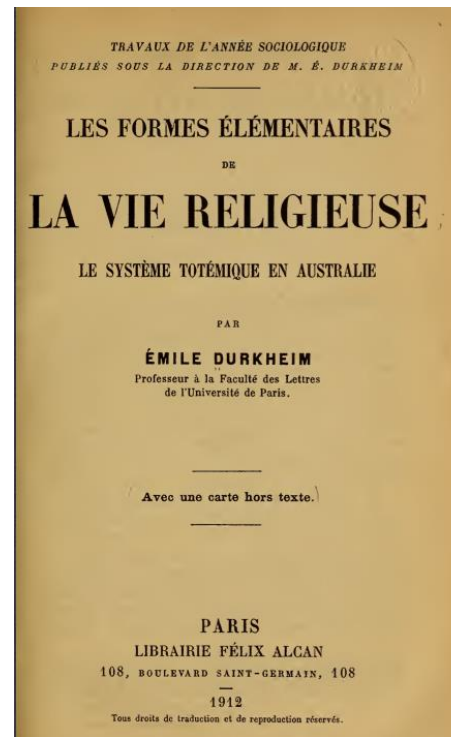
- « Naissance des polythéismes (1624-1757) », *Archives de sciences sociales des religions* 59 (1985), p. 77-90.
- « Les polythéismes : dégénérescence ou progrès ? », in *L'impensable polythéisme. Études d'historiographie religieuse*, Paris, 1986, p. 12-82.



Tylor, 1871

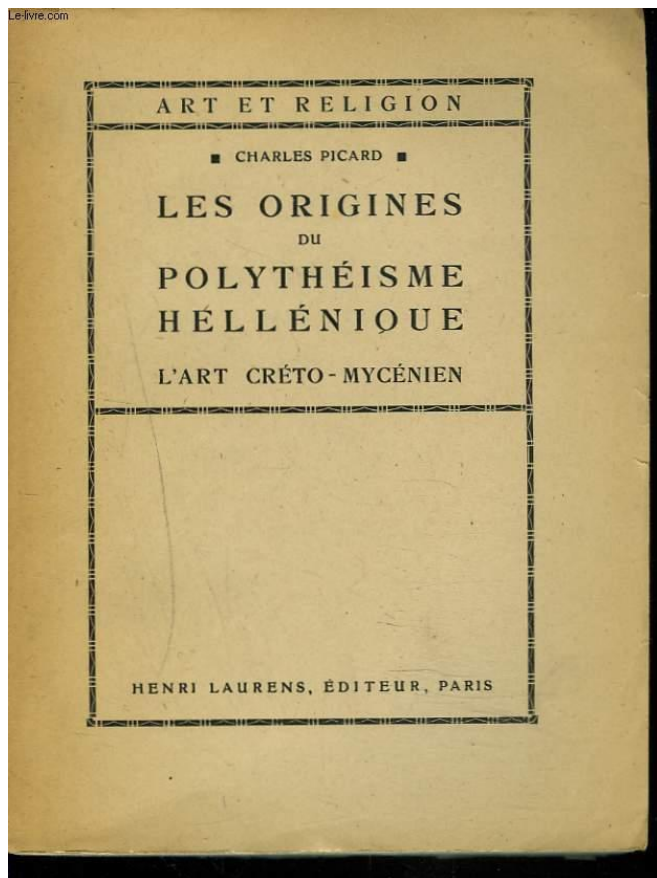


Frazer, 1890

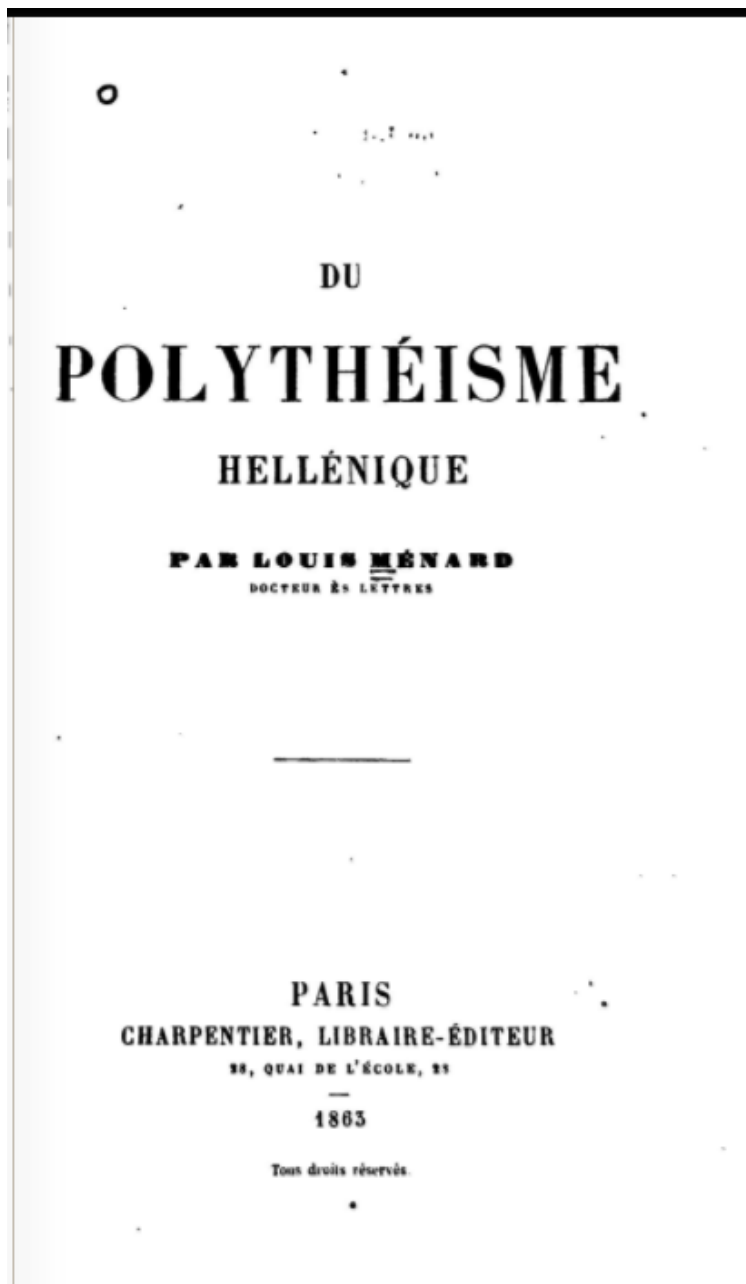


Durkheim, 1912

« ... tous ces cultes sont solidaires les uns des autres et la religion totémique est le système complexe formé par leur réunion, tout comme le polythéisme grec était constitué par la réunion de tous les cultes particuliers qui s'adressaient aux différentes divinités. »



Picard, 1930



Ménard, 1863

BIBLIOTHÈQUE DE SYNTHÈSE HISTORIQUE
L'ÉVOLUTION DE L'HUMANITÉ

LE GÉNIE GREC DANS LA RELIGION

PAR
LOUIS GERNET

ET
ANDRÉ BOULANGER

LA RENAISSANCE DU LIVRE
34, RUE D'ALÉRIA, PARIS

Considérations sur le polythéisme
(1966)

CAHIERS
VILFREDO
PARETO

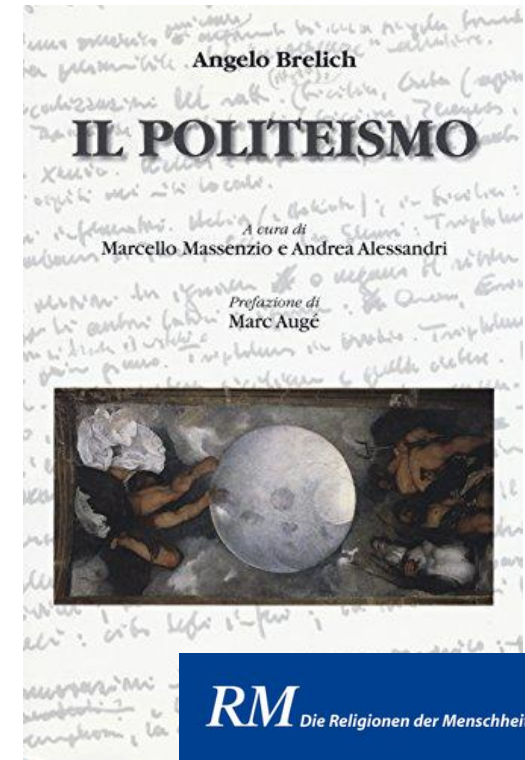
Revue européenne des sciences sociales

Tom. XIX - 1981 - N° 58

JEAN RUDHARDT

*Du mythe,
de la religion grecque et de
la compréhension d'autrui*

Librairie DROZ Genève



RM Die Religionen der Menschheit

Walter Burkert

Griechische Religion der archaischen und klassischen Epoche



Kohlhammer

2. Auflage

Martin P. Nilsson

GESCHICHTE DER GRIECHISCHEN RELIGION

Erster Band
Die Religion Griechenlands
bis auf die
griechische Weltherrschaft

Verlag C·H·Beck

Bibliothèque de la Faculté de Philosophie et Lettres
de l'Université de Liège — Fascicule CXLVII

Gilbert FRANÇOIS
DOCTEUR EN PHILOLOGIE ET LETTRES
CHEF DE TRAVAUX À L'UNIVERSITÉ DE LIÈGE

LE POLYTHÉISME
ET L'EMPLOI AU SINGULIER
DES MOTS ΘΕΟΣ, ΔΑΙΜΩΝ

DANS LA LITTÉRATURE GRECQUE
D'HOMÈRE À PLATON



1957

Société d'Édition « Les Belles Lettres »
95, Boulevard Raspail, Paris (VI^e)

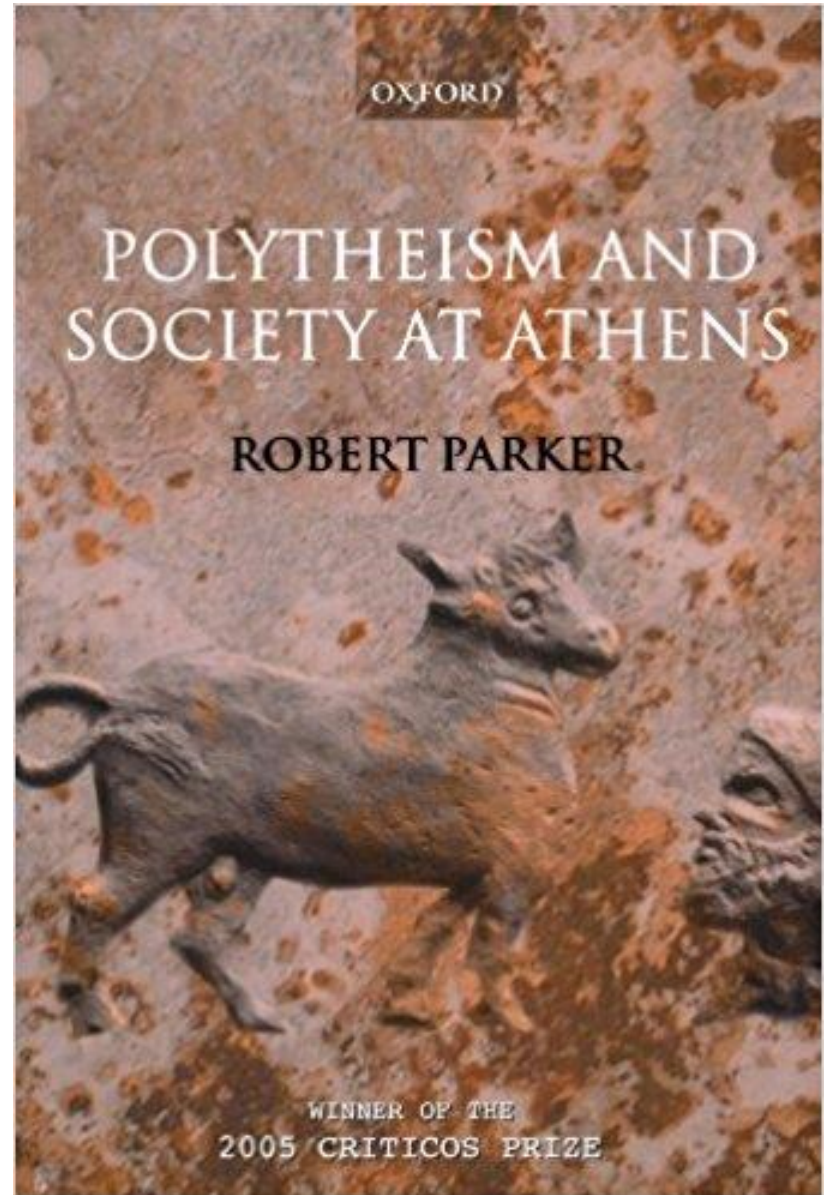
Bibliothèque
des
**SCIENCES
HUMAINES**

**Apollon
le couteau
à la main**

par
MARCEL DETIENNE

nrf
Éditions Gallimard

Une approche expérimentale du
polythéisme grec



Le mot et la chose : religion

La religion est une institution qui régit, selon des modèles culturels, les relations avec la sphère supra-humaine dont cette culture postule l'existence.

Cf. M.E. Spiro, « La religion : problème de définition et d'explication » [1966], in R.E. Bradbury *et al.* (éd.), *Essais d'anthropologie religieuse*, Paris, 1972, p. 109-152.

Jonathan Z. Smith, « Religion, religions, religieux », in ID., *Magie de la comparaison et autres études d'histoire des religions*, Genève, 2014, p. 29-52 [original anglais 1998].